Language and FunctionTo the memory of Jan Firbas

Edited by

Josef Hladký Masaryk University

Table of contents

Preface	IX
An outstanding personality of European linguistics Aleš Svoboda: Jan Firbas	1
Bibliography of the publications of Professor Jan Firbas, PhDr, DrSc, Dr.h.c. (Leeds, United Kingdom; Leuven, Belgium; Turku, Finland) Eva Golková	9
'There's no such thing as syntax — and it's a good thing, too' Robert de Beaugrande	23
Old English <i>þa</i> revisited <i>Leiv E. Breivik</i>	39
The double basis of the Prague functional approach: Mathesius and Jakobson František Daneš	57
FSP and the grammar of the weather in English Kristin Davidse and Anneke Noppen	71
Theme, information and cohesion Martin Davies	89
Negotiation topic coherence through talk-in-action Angela Downing	111
Constancy of syntactic function across languages Libuše Dušková	127
A consideration of the thematiser 'wa' in Japanese Kazuo Fukuda	147
The semantic fields <i>Unterhaltung</i> and <i>entertainment</i> in their paradigmatic and syntagmatic interrelations Rosemarie Gläser	161

Topic-focus articulation in the Czech national corpus Eva Hajičová	185
The functions and meanings of word-formations (with reference to modern English) Klaus Hansen	195
Observational linguistics and semiotics Leonhard Lipka	211
Evidentiality and the construction of writer stance in native and non-native texts JoAnne Neff, Emma Dafouz, Mercedes Diez, Francisco Martinez, Rosa Prieto and Juan P. Rica	223
Functional sentence perspective and translation Peter Newmark	237
Linguistics across borders: The EIL phenomenon Gerhard Nickel	247
Towards a history of linguistic ideas. A note on Jan Firbas and the Prague School. Jun Qian	255
Some sociolinguistic considerations on Old English phonology Herbert Schendl	269
From functional sentence perspective to topic-focus articulation Petr Sgall	279
-ende/-ing in the history of English Toril Swan	289
Old Javanese word structure Eugenius M. Uhlenbeck	307
On the associative anaphor in fairy tales Ludmila Uhlířová	315
Lexical rules in Robert Baker's "reflections on the English language" Emma Vorlat	325